

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper  
Sociedad Agrícola 3P SAC.  
RUC: 20566144434  
JR. INCA RIPAC NRO. 364 JESUS MARIA  
- LIMA / LIMA - PERU  
ATTN: Oscar del Corral  
PH: 51 998199443

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0LIM0016731	Booking No. 0LIM001673
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
GIUMARRA INTERNATIONAL MARKETING  
11220 EDISON HWY BAKERSFIELD, CA  
93307 U.S.A.  
TAX ID: 77-0361369  
CTC: CELSO R. PENILLA  
PH: 00 1 661 395 7100 \*

Export References  
Vessel IMO No.: 9456991  
INTBL: LI001673 RUT-SH: 20566144434

Notify Party (See cl. 9)  
GEODIS USA, Inc.  
5101 S. Broad St. Philadelphia, PA  
19112, U.S.A.  
CTC: ED MASCIARELLI  
PH: 267-570-2817  
EMAIL: Ed.Masciarelli@geodis.com

Forwarding Agent-References  
**not part of this**

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin  
Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge  
**B/L contract**

Port of Loading CALLAO, PERU	Ocean Vessel RHINE MAERSK	Voyage 002N
Port of Discharge PHILADELPHIA, PA, UNITED STATES	Place of Delivery* STATES	

Originals to be released at PHILADELPHIA, PA	Freight payable at PHILADELPHIA, PA
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos. | Cont./Seal Nos. | No. of Pkgs. | Description of Goods | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER | Gross Weight | Measurement

1st Transshipment port : BALBOA PA  
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU3847965 Seal-Numbers 003PL011571 HS358859 HS433206 Tare: 4330 KG Size: 40' Type: RH Cnt. Ld.: FCLFCL 138891	1900 BOXES 1900 BOXES WITH FRESH GRAPES VARIETY ARRA 15 (1900 CAJAS CON UVAS FRESCAS VARIEDAD ARRA 15) HS CODE: 0806.10.00.00 FDA: 11634259476 THERMOREGISTERS: 260000100370 / 260000100387 VENTILATION: CLOSED HUMIDITY: OFF COLD TREATMENT FREIGHT COLLECT *FX: 00 1 661 395 7110 EMAIL: CELSO@GRAPEKING.COM	17480.000 KGS
---	--	---------------

Cargo stowed in a refrigerated container  
set at the shipper's requested carrying  
req. temperature of: -1.00 C.

-----  
1900 BOXES 17480.000 KGS  
-----

ANY CHARGES FOR USDA COLD TREATMENT ARE FOR ADMINISTRATION ONLY.  
THE CARRIER DOES NOT GUARANTEE THE COLD TREATMENT PROVIDED. THE  
PARTIES HEREBY ACKNOWLEDGE THAT, UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL THE  
CARRIER REMAIN LIABLE FOR THE COLD TREATMENT FAILURE, UNLESS  
STRICTLY PROVED BY THE SHIPPER/CONSIGNEE TO BE ATTRIBUTABLE TO  
HIS NEGLIGENCE OR FAULT AND/OR MALFUNCTIONING OF THE UNIT. IN CA  
SE COLD TREATMENT FAILS DUE TO CARGO REASONS, SHIPPER AGREES TO  
PAY ALL CHARGES ACCRUED, SUCH AS BUT NOT LIMITED TO: FREIGHT, BUN  
KER, LOCAL CHARGES, DEMURRAGE, STORAGE AND COOLING. ADDITIONALLY

## COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition  
unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of  
Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and  
Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accep-  
ting this Bill of Lading.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side  
next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others  
to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

PHILADELPHIA, PA  
25.01.20

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Süd

as CARRIER

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper  
Sociedad Agrícola 3P SAC.  
RUC: 20566144434  
JR. INCA RIPAC NRO. 364 JESUS MARIA  
- LIMA / LIMA - PERU  
ATTN: Oscar del Corral  
PH: 51 998199443

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB0LIM0016731	Booking No. 0LIM001673
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
GIUMARRA INTERNATIONAL MARKETING  
11220 EDISON HWY BAKERSFIELD, CA  
93307 U.S.A.  
TAX ID: 77-0361369  
CTC: CELSO R. PENILLA  
PH: 00 1 661 395 7100 \*

Export References  
**Shipper information -**  
Vessel IMO No.: 9456991  
INTBL: LI001673 RUT-SH: 20566144434

Notify Party (See cl. 9)  
GEODIS USA, Inc.  
5101 S. Braod St. Philadelphia, PA  
19112, U.S.A.  
CTC: ED MASCIARELLI  
PH: 267-570-2817  
EMAIL: Ed.Masciarelli@geodis.com

Forwarding Agent-References  
**not part of this**

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
-------------------	------------------

Point and country of origin  
Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge  
**B/L contract**

Port of Loading CALLAO, PERU	Ocean Vessel RHINE MAERSK	Voyage 002N
---------------------------------	------------------------------	----------------

Originals to be released at PHILADELPHIA, PA	Freight payable at PHILADELPHIA, PA
---	--

Port of Discharge PHILADELPHIA, PA, UNITED STATES	Place of Delivery* STATES
--	------------------------------

Mode Load Area	Mode Disch. Area
----------------	------------------

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

HE AGREES TO INSTRUCT NEW DESTINATION OF CARGO WITHIN THE NEXT 7 DAYS AFTER REJECTION/FAILURE OF THE COLD TREATMENT.

Agreement No. (s) :LPEC0000038-00016

HS BL 01-19

Page: 2 of 2

## COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.  
IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue  
PHILADELPHIA, PA  
25.01.20

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for Hamburg Süd

as CARRIER